

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re Application of:)
)
Tetsuro CHINO, et al.)
) Group Art Unit:
Application No.: Not Yet Assigned)
) Examiner:
Filed: January 9, 2004)
)
For: COMMUNICATION SUPPORT)
APPARATUS, METHOD AND)
PROGRAM)

MAIL STOP - PATENT APPLICATION

**Commissioner for Patents
P.O. Box 1450
Alexandria, VA 22313-1450**

Sir:

INFORMATION DISCLOSURE STATEMENT UNDER 37 C.F.R. § 1.97(b)

Pursuant to 37 C.F.R. §§1.56 and 1.97(b), applicants bring to the Examiner's attention the documents listed on attached Form PTO-1449. Copies of the listed documents are attached. Applicants respectfully request that the Examiner consider the documents listed on attached Form PTO-1449 and indicate that they were considered by making an appropriate notation on this form.

This Information Disclosure Statement is being filed with the above-referenced application.

The following is a concise statement of relevance of the non-English language documents:

FINNEGAN
HENDERSON
FARABOW
GARRETT &
DUNNER LLP

1300 I Street, NW
Washington, DC 20005
202.408.4000
Fax 202.408.4400
www.finnegan.com

1. Japanese patent application (Kokai) no. PH08-328585, discloses speech to speech translation. The relevance of this document is also discussed at page 2 of the specification of the present application.

2. Japanese patent application (Kokai) no. PH02-7168, discloses speech to speech translation. The relevance of this document is also discussed at page 3 of the specification of the present application.

The following is listed on the accompanying PTO-1449 and is in a non-English language:

1. Japanese patent no. 3131432 - the relevance of this document is discussed at page 16 of the specification of the present application.

This submission does not represent that a search has been made or that no better art exists and does not constitute an admission that each or all of the listed documents are material or constitute "prior art." If the Examiner applies any of the documents as prior art against any claim in the application and applicants determine that the cited documents do not constitute "prior art" under United States law, applicants reserve the right to present to the office the relevant facts and law regarding the appropriate status of such documents. Applicants further reserve the right to take appropriate action to establish the patentability of the disclosed invention over the listed documents, should one or more of the documents be applied against the claims of the present application.

FINNEGAN
HENDERSON
FARABOW
GARRETT &
DUNNER LLP

1300 I Street, NW
Washington, DC 20005
202.408.4000
Fax 202.408.4400
www.finnegan.com

If there is any fee due in connection with the filing of this Statement, please charge the fee to our Deposit Account No. 06-0916.

Respectfully submitted,

FINNEGAN, HENDERSON, FARABOW,
GARRETT & DUNNER, L.L.P.

Dated: January 9, 2004

By: 

Richard V. Burgujian
Reg. No. 31,744

Enclosures
RVB/FPD/blc

FINNEGAN
HENDERSON
FARABOW
GARRETT &
DUNNER LLP

1300 I Street, NW
Washington, DC 20005
202.408.4000
Fax 202.408.4400
www.finnegan.com

INFORMATION DISCLOSURE CITATION

Atty. Docket No.	04329.3217	Application No.	
Applicant	Tetsuro CHINO, et al.		
Filing Date	January 9, 2004	Group:	

U.S. PATENT DOCUMENTS							
Examiner Initial*		Document Number	Issue Date	Name	Class	Sub Class	Filing Date If Appropriate

FOREIGN PATENT DOCUMENTS							
		Document Number	Publication Date	Country	Class	Sub Class	Translation Yes or No
		PH08-328585	12/13/1996	Japan			No
		PH02-7168	1/11/1990	Japan			No
		3131432	11/17/2000	Japan			No

OTHER DOCUMENTS (Including Author, Title, Date, Pertinent Pages, Etc.)	
	Tetsuro Chino; Communication Support Apparatus and Method; U.S. appln. no. 10/294,819, filed November 15, 2002
	Tetsuro Chino; Speech Recognition Method and Speech Recognition Apparatus; U.S. appln. no. 10/420,851, filed April 23, 2003

Examiner	Date Considered
*Examiner: Initial if reference considered, whether or not citation is in conformance with MPEP 609; draw line through citation if not in conformance and not considered. Include copy of this form with next communication to applicant.	
Form PTO 1449	Patent and Trademark Office - U.S. Department of Commerce